KOMISSION ASETUS (EY) N:o 416/95,

annettu 27 päivänä helmikuuta 1995,

vilja- ja riisijalosteiden tuontiin sovellettavien maksujen vahvistamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon vilja-alan yhteisestä markkinajärjestelystä 30 päivänä kesäkuuta 1992 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1766/92 ([1]), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna Itävallan, Suomen ja Ruotsin liittymisasiakirjalla, ja erityisesti sen 11 artiklan 3 kohdan,

ottaa huomioon riisin yhteisestä markkinajärjestelystä 21 päivänä kesäkuuta 1976 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1418/76 ([2]), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3290/94 ([3]), ja erityisesti sen 12 artiklan 4 kohdan,

sekä katsoo, että

vilja- ja riisijalosteiden tuontimaksun muuttuvan maksuosan laskemiseen sovellettavat säännöt annetaan asetuksen (ETY) N:o 1766/92 11 artiklan 1 kohdan A alakohdassa ja asetuksen (ETY) N:o 1418/76 12 artiklan 1 kohdan a alakohdassa; perustuotteisiin sovellettavien maksujen vaikutus jalostettujen tuotteiden tuotantokustannuksiin määritetään vilja- ja riisijalosteiden tuonti- ja vientijärjestelmästä 25 päivänä kesäkuuta 1993 annetun komission asetuksen (ETY) N:o 1620/93 ([4]) nojalla näihin perustuotteisiin tuontikuukautta edeltävän kuukauden 25 ensimmäisen päivän aikana sovellettavien maksujen keskiarvon perusteella; tämä keskiarvo, joka tarkistetaan kyseisten perustuotteiden tuontikuukautena voimassa olevan kynnyshinnan mukaan, lasketaan jalostetun tuotteen valmistukseen käytetyn kyseisen perustuotteen määrän tai viljoja sisältämättömien jalostettujen tuotteiden osalta vertailukohtana käytetyn kilpailevan tuotteen perusteella,

viljasta ja riisistä jalostettuihin tuotteisiin sovellettavan tuontimaksun laskentamenetelmistä ja tämän maksun ennakolta vahvistamisesta näille tuotteille sekä viljapohjaisille rehuseoksille 24 päivänä kesäkuuta 1974 annetun komission asetuksen (ETY) N:o 1579/74 ([5]), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 1740/78 ([6]), mukaan tällä tavoin määritettyä maksua, johon on lisätty kiinteä maksuosa, muutetaan, kun edellä kuvatulla tavalla arvioitu perustuotteisiin sovellettavan maksun ja tuontimaksujen keskiarvon välinen ero on yli 3,02 ecua tonnilta,

Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioiden etujen huomioon ottamiseksi niitä koskevista maksuista on vähennettävä tiettyjen viljajalosteiden osalta kiinteä maksuosa ja joidenkin tuotteiden osalta osuus muuttuvasta maksuosasta; tämä vähennys on tehtävä Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista (AKT-valtiot) peräisin oleviin maataloustuotteisiin ja niistä jalostettuihin tiettyihin tavaroihin sovellettavasta järjestelmästä annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 715/90 ([7]), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2484/94 ([8]), 14 artiklan mukaisesti,

neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3763/91 ([9]), sellaisena kuin se on muutettuna komission asetuksella (ETY) N:o 3714/92 ([10]), 3 artiklan 4 kohdassa säädetään, että 8 000 tonnin vuotuisen määrän rajoissa tuontimaksua ei sovelleta CN-koodiin 2302 30 kuuluvien Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista (AKT-valtiot) peräisin olevien leseiden tuonnissa Ranskan merentakaiseen departementtiin Réunioniin,

merentakaisten maiden ja alueiden assosioinnista Euroopan talousyhteisöön 25 päivänä heinäkuuta 1991 tehdyn neuvoston päätöksen 91/482/ETY ([11]) 101 artiklan 1 kohdan mukaan merentakaisista maista ja merentakaisilta alueilta peräisin olevien tuotteiden tuonti vapautetaan maksusta,

annetulla neuvoston asetuksella (EY) N:o 774/94 ([12]) avattiin yhteisön tariffikiintiöt tietyille maataloustuotteille ja vahvistettiin näiden tuotteiden tuontimaksut; komission asetuksella (EY) N:o 1897/94 ([13]) laadittiin yksityiskohtaiset säännöt asetuksessa (EY) N:o 744/94 viljalle säädetyn tuontimenettelyn soveltamisesta,

CN-koodeihin 0714 10 ja 0714 90 kuuluviin tietyistä kolmansista maista peräisin oleviin tuotteisiin sovellettavasta tuontijärjestelmästä 9 päivänä helmikuuta 1987 annetussa neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 430/87 ([14]), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3191/94 ([15]), vahvistetaan edellytykset, joiden mukaan maksu rajoitetaan 6 prosenttiin tavaran arvosta,

([1]) EYVL N:o L 181, 1.7.1992, s. 21
([2]) EYVL N:o L 166, 25.6.1976, s. 1
([3]) EYVL N:o L 349, 31.12.1994, s. 105
([4]) EYVL N:o L 155, 26.6.1993, s. 29
([5]) EYVL N:o L 168, 25.6.1974, s. 7
([6]) EYVL N:o L 202, 26.7.1978, s. 8
([7]) EYVL N:o L 84, 30.3.1990, s. 85
([8]) EYVL N:o L 265, 15.10.1994, s. 3
([9]) EYVL N:o L 356, 24.12.1991, s. 1
([10]) EYVL N:o L 378, 23.12.1992, s. 23
([11]) EYVL N:o L 263, 19.9.1991, s. 1
([12]) EYVL N:o L 91, 8.4.1994, s. 1
([13]) EYVL N:o L 194, 29.7.1994, s. 4
([14]) EYVL N:o L 43, 13.2.1987, s. 9
([15]) EYVL N:o L 337, 24.12.1994, s. 8

glukoosista ja laktoosista 29 päivänä lokakuuta 1975 annetussa neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 2730/75 [1], sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (ETY) N:o 222/88 [2], säädetään erityisesti, että asetuksessa (ETY) N:o 1766/92 ja tämän asetuksen soveltamiseksi annetuissa säännöksissä säädetty CN-koodeihin 1702 30 91, 1702 30 99 ja 1702 40 90 kuuluvaa glukoosia ja glukoosisiirappia koskeva järjestelmä ulotetaan koskemaan CN-koodeihin 1702 30 51 ja 1702 30 59 kuuluvaa glukoosia ja glukoosisiirappia; sen vuoksi CN-koodeihin 1702 30 91, 1702 30 99 ja 1702 40 90 kuuluville tuotteille vahvistettua maksua sovelletaan myös CN-koodeihin 1702 30 51 ja 1702 30 59 kuuluviin tuotteisiin; mainittujen säännösten asianmukaisen soveltamisen varmistamiseksi on suotavaa sisällyttää nämä tuotteet sekä niihin sovellettava maksu luetteloon maksuista, ja

neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3813/92 [3], sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 150/95 [4], 1 artiklassa määriteltyjä edustavia markkinakursseja käytetään kolmannen maan valuuttana ilmoitetun määrän muuntamiseen ja niiden perusteella määritetään jäsenvaltioiden valuuttojen maatalouden muuntokurssit; muuntokurssien vahvistamista ja soveltamista koskevat yksityiskohtaiset säännöt annetaan komission asetuksessa (ETY) N:o 1068/93 [5], sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 157/95 [6],

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (ETY) N:o 1766/92 1 artiklan d kohdassa ja asetuksen (ETY) N:o 1418/76 1 artiklan 1 kohdan c alakohdassa tarkoitettujen ja asetuksen (ETY) N:o 1620/93 soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden tuonnissa kannettavat maksut vahvistetaan liitteessä.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1995.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 27 päivänä helmikuuta 1995.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

---

(1) EYVL N:o L 281, 1.11.1975, s. 20
(2) EYVL N:o L 28, 1.2.1988, s. 1
(3) EYVL N:o L 387, 31.12.1992, s. 1
(4) EYVL N:o L 22, 31.1.1995, s. 1
(5) EYVL N:o L 108, 1.5.1993, s. 106
(6) EYVL N:o L 24, 1.2.1995, s. 1

LIITE

vilja- ja riisijalosteiden tuontiin sovellettavien maksujen vahvistamisesta 27 päivänä helmikuuta 1995 annettuun komission asetukseen

(ecua/t)

CN-koodi	Tuontimaksut (7)	
	AKT	Kolmannet maat (muut kuin AKT)
0714 10 10 (1)	100,49	107,14
0714 10 91	104,12 (2) (5)	104,12
0714 10 99	102,31	107,14
0714 90 11	104,12 (2) (5)	104,12
0714 90 19	102,31 (2)	107,14
1102 20 10	192,58	198,62
1102 20 90	109,13	112,15
1102 30 00	133,14	136,16
1102 90 10	187,42	193,46
1102 90 30	204,23	210,27
1102 90 90	113,03	116,05
1103 12 00	204,23	210,27
1103 13 10	192,58	198,62
1103 13 90	109,13	112,15
1103 14 00	133,14	136,16
1103 19 10	244,58	250,62
1103 19 30	187,42	193,46
1103 19 90	113,03	116,05
1103 21 00	175,55	181,59
1103 29 10	244,58	250,62
1103 29 20	187,42	193,46
1103 29 30	204,23	210,27
1103 29 40	192,58	198,62
1103 29 50	133,14	136,16
1103 29 90	113,03	116,05
1104 11 10	106,20	109,22
1104 11 90	208,24	214,28
1104 12 10	115,73	118,75
1104 12 90	226,92	232,96
1104 19 10	175,55	181,59
1104 19 30	244,58	250,62
1104 19 50	192,58	198,62
1104 19 91	226,08	232,12
1104 19 99	199,46	205,50
1104 21 10	166,59	169,61
1104 21 30	166,59	169,61
1104 21 50	260,30	266,34
1104 21 90	106,20	109,22
1104 22 10 10 (3)	115,73	118,75
1104 22 10 90 (4)	204,23	207,25
1104 22 30	204,23	207,25
1104 22 50	181,54	184,56
1104 22 90	115,73	118,75
1104 23 10	171,18	174,20
1104 23 30	171,18	174,20
1104 23 90	109,13	112,15
1104 29 11	129,71	132,73
1104 29 15	180,72	183,74
1104 29 19	177,30	180,32
1104 29 31	156,05	159,07
1104 29 35	217,41	220,43
1104 29 39	177,30	180,32
1104 29 91	99,48	102,50
1104 29 95	138,60	141,62
1104 29 99	113,03	116,05
1104 30 10	73,15	79,19
1104 30 90	80,24	86,28
1106 20 10	100,49 (2)	107,14
1106 20 90	168,62 (2)	192,80
1108 11 00	214,56	235,11
1108 12 00	172,25	192,80
1108 13 00	172,25	192,80
1108 14 00	86,12	192,80
1108 19 10	190,91	221,74
1108 19 90	86,12 (2)	192,80
1109 00 00	390,12	571,46
1702 30 51	224,68	321,40
1702 30 59	172,25	238,74
1702 30 91	224,68	321,40
1702 30 99	172,25	238,74
1702 40 90	172,25	238,74
1702 90 50	172,25	238,74
1702 90 75	235,38	332,10
1702 90 79	163,69	230,18
2106 90 55	172,25	238,74
2302 10 10	43,21	49,21
2302 10 90	92,59	98,59
2302 20 10	43,21	49,21
2302 20 90	92,59	98,59
2302 30 10	43,21 (7)	49,21 (8)
2302 30 90	92,59 (7)	98,59 (8)
2302 40 10	43,21	49,21 (8)
2302 40 90	92,59	98,59 (8)
2303 10 11	213,98	395,32

(1) 6 prosenttia tavaran arvosta tietyin edellytyksin.

(2) Asetuksen (ETY) N:o 715/90 mukaan maksua ei kanneta seuraavista Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista peräisin olevista tuotteista:

— CN-koodiin 0714 10 91 kuuluvat tuotteet,

— CN-koodiin 0714 90 11 kuuluvat tuotteet ja CN-koodiin 0714 90 19 kuuluva arrow-juuri,

— CN-koodiin 1106 20 kuuluvat arrow-juuresta valmistetut hienot ja karkeat jauhot,

— CN-koodiin 1108 19 90 kuuluva arrow-juuritärkkelys.

(3) Taric-koodi: leikatut kauranjyvät.

(4) Taric-koodi: CN-koodi 1104 22 10, muut kuin "leikatut kauranjyvät".

(5) Asetuksen (ETY) N:o 715/90 mukaisesti maksuja ei sovelleta Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista peräisin oleviin tuotteisiin, jotka tuodaan suoraan Ranskan merentakaisiin departementteihin.

(6) MMA:ista peräisin olevien tuotteiden tuonti vapautetaan maksusta päätöksen 91/482/ETY 101 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

(7) Asetuksen (ETY) N:o 3763/91 mukaan maksua ei sovelleta Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista peräisin oleviin vehnänleseisiin, jotka tuodaan suoraan Ranskan merentakaiseen departementtiin Réunioniin.

(8) Neuvoston asetuksen (EY) N:o 774/94 mukaisesti tuotujen näihin nimikkeisiin kuuluvien tuotteiden maksua rajoittavat tässä asetuksessa säädetyt edellytykset.